2 Tesalonika
Alalaha Nai Ngana Nenge Paulus Hasia Lange Tesalonika Mur

1 Iau Paulus koi ehas ia alalaha nei. Iau pe
Sailas pe Timoti mo hekule ke lange imo hehei pe
hana nenge atu teu nga mata nenge NeHalang nge
Tesalonika. Imo mata nem Temere NeHalang pe
Non Soke Iesus Kristus reria hana mur laka imo.
2 ✡Pe e hetalaulau amo ke Temere NeHalang pe
Non Soke Iesus Kristus leteria ia imo, pe te poia
letemo ke ma ke nek.

Ume Nenge NeHalang Poia Nga Kristus At Mule Ngana

3 Titik mur pe liliuk mur, imo a poia imem
ke mo hele urana lange NeHalang ke kokoes
mana. Pe urana nge mopoi ke pomau iange
imo letemo manmanna ngana pupuo, pe poinga
nenge mutemo taua hehei pe hana, pupuo pule
nge imo elle pe elle.
4 ✡Ke pomalam mo palute imo lange iri mata
mur nenge NeHalang pe mo hele lange iri nga
nenge ames ke kerkereng ke kokoes nga letemo
manmanna ngana, nga etue nenge hana tepoi
porekreke imo pe urelu meena ngana mur te lo-
hotot nge imo.
5 Nenge nei henonou hote ke NeHalang amnei
teu ngana nga rera poinga mur pengpeng toto.
Ke nga ure meena ngana nemur nenge te lohotot

✡ **1:2:** Rom 1:7 ✡ **1:4:** 2Ko 7:4; 1Te 2:19

nge imo nem, teke poia imo ke ateu langa nena
naualanga pe nekinga.
6 ✡NeHalang lape poia poinga nge pengpeng, ke
pomalam lape poia ure meena ngana ke lohot nge
iri nenge te poia ure meena ngana ke lohotot nge
imo.
7 ✡I teke poia imo ke ata eingamo nga ure meena
ngana nenge te lohotot nge imo pe imem pule ke
pomalam. Pe lape poia nga etue nenge Non Soke
Iesus at mule ia, nenge I pe nena angkelo mur
nenge kikiria toto te lohot nga tapa, pe at luluch
nga oan sapellala ngana.
8 ✡Pe lape poia melmelenga ke lohot nge iri
nenge te eteia NeHalang ero, pe iri nenge tehul
rumeria ia helenga urana toto ngana nenge ara
Non Soke Iesus.
9 ✡Pe melmelenga nenge lohot nge iri nem, lape
tu ke koko pe lape tetu ke te kangkanga hot Non
Soke ana pe tetu hot pule nga Non Soke nena
hemalmalinga nenge lohot nga kikina ngana.
10 ✡Ke ure nei lape lohot nga etue nenge Non
Soke Iesus at mule ia pe nena hana mur nenge
te pengpeng te heto heke I. Pe nena hana mur
nenge leteria manmanna nge i lape te iech ele tote.
Pe imo pule lape a koko teu luluch nge iri, iange
letemo manmanna ia helenga nenge mo heleia
lange imo.
11 ✡Imem letemem metene nei, ke ngana laka
nenge mo hetalaulau amo lala nge NeHalang ke
kokoes. Pe mo onteia ara Soke NeHalang ke sisala
teu luluche imo ke atu teu nga tunga nenge iua

✡ **1:6:** Rom 12:19 ✡ **1:7:** 1Te 3:13 ✡ **1:8:** Isa 66:15 ✡ **1:9:** Isa 2:10 ✡ **1:10:** Kol 3:4 ✡ **1:11:** Kol 1:9; 1Te 1:2-3

imo ke teke ala ke atu ia. Pe lemo ume urana ngana mur nenge a teke a popoia nga letemo manmanna ngana, lape mo hetalaulau ke NeHalang halaua imo nga nena kerkerenga ke a poia.

12 Ke pomalam lape a heto heke ara Non Soke Iesus ene pe I pule lape heto haka tote imo. Ke ure nei lape lohot iange Temere NeHalang pe Non Soke Iesus Kristus lape leteria ia imo.

2

Non Poreke Ngana Lape Lohot

1 Titik mur pe liliuk mur, nga etue nenge ara Non Soke Iesus at mule ia I lape eukiraua ita lochloch.

2 Pe nenge teke a longe helenga e nge te heleia ke te teke, "Etue nenge Non Soke at mule ia lohot lo." A longe helenga nem pe samo loiloi rara ia ero. Iange ope e nge altoto, lape tunge helenga nem lange mele ke haliu hote. Nem pe helenga nem lape lohot mana nge mele i sipona. Nem pe mele hel te teke mohas ia helenga nem pe mo hekule lange iri.

3 ✡A longo tau pulute mele hel nenge te paut laka manmana ero, iange poinga e lape lohot mukam, ke het pe etue nem at sapele. Ke poinga nenge lape lohot nem ngana laka: Hehei pe hana tehul rumeria ia NeHalang, pe non poreke ngana nenge longo ole tautaua NeHalang nena helenga lochloch, lape lohot nga mallaha. Ana non, NeHalang talue ana etue nike nge lape hemete tote i nga oan.

4 ✡Non poreke ngana nem lape la ke are teu nga NeHalang nena tunginga ana pele pe tal heke tote i

---

✡ **2:3:** 1Ti 4:1; 1Io 2:18; 4:3 ✡ **2:4:** Ezk 28:2; Dan 11:36

ke teke i NeHalang. Pe ngailele ure lochloch ngana
nenge hehei pe hana te heto NeHalang ia pe ure
nemur nenge te heto hekeke iri.
5 E heleia urelu nemur lange imo nga etue nenge
etu luluch nge imo. Letemo metene iri kura kau?
6 Pe heueu nei non poreke ngana nem lohot ero
iange ute rahit ele i ke kulele ana etue pengpeng
nenge lape lohot ia. Pe imo a eteia ure nenge rahit
ele i nem.
7 Pe non poreke ngana nem nena kerkerenga
ume komkome lo pe mele la poi elele kura. Pe
mele nem lape poi elele kerkerenga nem ke la het
nga etue nenge te mene hot kelia i.
8 ✡Te mene hot kelia i ke la, pe non poreke
ngana nem lohot sapele nga mallaha. Pe Non Soke
Iesus lape at luluch nga nena hemalmalinga pe
lape hun sue non poreke ngana nem nga eingana
nenge lohot nga hanna. Pe nena hemalmalinga
ana lemenge lape hemete tote non poreke ngana
nem ke het.
9 ✡Nga etue nenge non poreke ngana nem lohot,
i lape at luluch nga Satan nena kerkerenga pe
pallaka ke poi hote ure nemur nenge ta naue pe
ta rura pe poi hote merakulo mur pe poi hote lala
mur.
10 Pe hekoukou ule hehei pe hana nenge lape
te mete pe te lasus mana nga nena poinga ne-
mur nenge pallaklaka. Hehei pe hana nemur
lape te mete pe te lasus iange lemeria ero toto ia
helenga manmanna ngana. Nenge teke muteria
taua helenga manmanna ngana lape NeHalang
mene mule iri. (Pe nei ero.)

✡ **2:8:** Isa 11:4; Hem 19:15 ✡ **2:9:** Hem 13:11-13

11 Ke pomalam NeHalang lape kulosia nena
kerkerenga e lange iri ke hepiriu ele tote leteria
nga helenga manmanna ngana pe poia iri ke lete-
ria manmanna nga ure pallaklaka ngana mur.
12 Ke iri lochloch ngana nenge leteria man-
manna ia helenga manmanna ngana ero, pe te
iech mana nge te popoi poinga poreke ngana,
NeHalang lape tunge aria melmelenga.

Ames Ke Kerkereng

13 ✡Titik mur pe liliuk mur, Non Soke mutena
taua imo pe NeHalang hesilei hote imo nga talun
ngana toto, ke teke mene mule imo nga Opepeng-
peng nena ume nenge helemlem ia imo pe poia
imo ke letemo manmanna nga helenga man-
manna ngana. Pe mo hele urana lange NeHalang
ke emule es mana iange letemo manmanna ngana
kerkereng.
14 Imem mo haliu hote helenga urana toto
ngana lala nge imo. Pe nga emem ume nem, Ne-
Halang iua imo ke mene mule imo. Ke pomalam
hemalmalinga nenge ara Non Soke Iesus Kristus
lape sio nge imo pule.
15 Ke pomalam titik mur pe liliuk mur, ames ke
kerkereng nga helenga manmanna ngana nemur
nenge mo hetore lala nge imo nga lemem hali-
unga, pe nenge mohas ia lala nge imo, a rahite ke
kerkereng pule.
16 Temere NeHalang letena ia ita pe mutena
taua ita. Pe tunge kulkulalanga urana ngana at
nge ita ke poia letera ke ma ke nek ke koko. Pe

✡ **2:13:** Epe 1:4; 2Te 1:3

mo hetalaulau lange i pe nge ara Non Soke Iesus
Kristus ke
17 hekerkereng ia imo pe halaulaua imo ke
kokoes nga ure urana ngana mur nenge a popoia
pe a helele ia.

3

A Hetalaulau Emem Pule

1 Iok titik mur pe liliuk mur, a hetalaulau emem
pule ke Non Soke nena helenga song hotot ke lala
pe hehei pe hana te longo taua ke mange imo.
2 Pe a hetalaulau emem pule ke NeHalang
nauele imem ke nek nge hana porekreke ngana
mur iange hana halang leteria manmanna ero.
3 Non Soke i non nge popoia poinga nenge peng-
peng pe I lape hekerkerengia imo pe nauele imo
ke nek nge non poreke ngana.
4 ✡Non Soke hekerkereng ia letemem pe mo
eteia ke imo a popoia ure nemur nenge mo heleia
lange imo. Pe lape a poia nga hoena pule.
5 Pe mo hetalaulau amo nge Non Soke ke
hemellehe letemo ke a eteia ke NeHalang mutena
tau tote imo pe poia imo ke ames ke kerkereng ke
mange Kristus.

Imo Lochloch Apoia Ume

6 ✡Titik mur pe liliuk mur, mo hele ke kerk-
ereng lange imo nga ara Non Soke Iesus Kristus
ene ke mo teke, a kangkanga toto titira nemur
aria. Ngana laka titira nemur nenge te nanasia
hengetoro nenge mo tunge lange imo ero pe reria
melei tana hali.

✡ **3:4:** 2Ko 7:16; Kal 5:10 ✡ **3:6:** Rom 16:17

7 ✡Imem nga etue nenge motu luluch nge imo
mo kila mana ero. Imo sipomo a eteia pe apoi ke
pomange imem.
8 ✡Ngaunga nenge mo mene nge mele, mo ngau
mene ero, mo olia pule. Pe mo ume ke kerkereng
toto nga sinanga pe nga miliko pule. Mo poi ke
pomam iange lememem ero nge amoe olia ute ke
tunge at nge imem.
9 ✡Imem toinge mo onteia imo ke a halaua
imem, pe ero lememem ero nge mo poia poinga
nem. Mo ume mana ke mo teke mo heneue imo
ke a nanasia poinga nei.
10 Nga etue nenge motu luluch nge imo, mo
tunge hotonga nei lange imo, “Mele nenge nena
melei tana hali ngau ero.”
11 ✡Mo hele ke mai iange mo longe nge te teke
amo hel nge imo, tei rara mana pe te poia ume e
ero toto. Aria uia laka nenge tetal teu pulut mene
iri langa mele hel reria ure nenge iri reria unne la
ero toto ia.
12 ✡Mele hel nenge pomam, mo hele ke kerk-
ereng toto lange iri nga Non Soke Iesus Kristus ene
ke mo teke: Te are ke nek pe teume ke te hottau iri
siporia aria ngaunga.
13 ✡Pe titik mur pe liliuk mur, imo a rahit heke
poinga urana ngana ke kerkereng, lemo melei
tana ia ero.
14 Nenge teke mele hel te nanasia helenga nenge
mohas sue nga alalaha nei ero, a nauele iri ke nek
pe a kangkanga toto aria ke te meia iri.
15 ✡Pe letemo metene ke nek: Apoia iri ke po-

✡ **3:7:** Pil 3:17 ✡ **3:8:** 1Te 2:9 ✡ **3:9:** 1Ko 9:4; 1Te 1:6 ✡ **3:11:** 1Ti 5:13 ✡ **3:12:** 1Te 4:11 ✡ **3:13:** Kal 6:9 ✡ **3:15:** 1Te 5:14

manga lemo ngarang mur ia iri ero, a poia iri ke pomanga NeHalang nena hana mur ia iri pe a hele ke kerkereng lange iri ke te hulia reria poinga mur.

Helenga Hetala Ngana Mur

16 Poinga nenge tatu ke letera elle, huna toto nge Non Soke. Pe e hetalaulau amo lange I ke poia imo ke atu ke nek ke kokoes. Non Soke tu luluch nge imo lochloch.

17 Iau sipok ehas ia helenga nei nga perik: Lek iechinga palaungana lange imo. Iau Paulus. Lek alalaha nemur nenge ehas ia, ehas elele iri ke mai koloi.

18 E hetalaulau amo ke ara Non Soke Iesus Kristus letena urana ngana poia letemo ke ma ke nek. Ngana laka lom.

Tomunga Hel Heueu Ngana
Genesis and the New Testament in the Lote Language of Papua New Guinea
Buk Stat na Nupela Testamen long tokples Lote long Niugini

copyright © 2009, 2019 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Lote

Translation by: Wycliffe Bible Translators

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.
You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2022-11-09

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 1 Oct 2024 from source files dated 31 Aug 2023
89f57add-4ab2-5e6d-af7e-7ec7955d8f95